



### Bezoekverslag 10 : donderdag 2 oktober - maandag 6 oktober 2008

Vijf kindertehuizen bezocht te: Doganovo, Stara Zagorra, Vratza, Razliv en Pleven. Totaal 1500 km

Verslag: Agnes van Uchelen voorzitter

Medereizigers:

- Noortje van Genugten, penningmeester sinds 1 oktober 2008
- Grietje Kluit, vrijwilliger uit Drunen
- Amanda Overwater, bestuurslid NGO Tabitha Bulgaria te Sofia woonachtig te Arnhem
- Werkgroep Bulgarije uit Wijk & Aalburg wegens renovatie Stara Zagorra: Wilma Kanselaar, Marcel Colet en tolk Neda ( Anton & Sabine de Kok zijn reeds enkele dagen in Stara Zagorra)

### Dag van aankomst: donderdag 2 oktober : Doganovo 54 kinderen leeftijd 7 – 19 jaar

In Doganovo heeft een directiewisseling plaatsgevonden. De voormalige directeur de heer E. Dunchev is sinds 1 oktober (tijdelijk) vervangen door één van zijn managementteamleden mevrouw Nelly Stojakova. Wij hadden reeds eerder kennis met haar gemaakt. Zij was dus van alle in en outs op de hoogte. We hebben de lopende zaken doorgenomen zoals:

#### - herplaatsing van kinderen naar ouders en fosterparents:

- 5 kinderen zijn teruggeplaatst naar hun ouders. Zij ontvangen hiervoor éénmalig Lev 300,= (€ 150) en blijven onder toezicht staan van maatschappelijk werk. Deze controle staat nog in de kinderschoenen.
- 2 kinderen zijn naar foster parents gegaan. Men krijgt hiervoor een maandelijkse vergoeding van de staat. Hoeveel is niet bekend.
- 4 kinderen zijn aan het tehuis toegevoegd. Zij zijn ingestroomd uit een tehuis waar 3-7 jarigen wonen.

Er worden nog steeds evenveel kinderen in kindertehuizen geplaatst als voorheen, ondanks dat het nieuwe systeem van de overheid hier vermindering in probeert aan te brengen.

De overheid streeft ernaar de kinderen zoveel mogelijk, onder professionele begeleiding, bij de ouders te laten. Deze professionele begeleiding is nog niet optimaal.

Veel kinderen komen in een kindertehuis terecht via de rechter (ouders hebben afstand gedaan van hun kind), via de politie (mishandeling, straatkinderen en prostitutie).

#### - Overheidsbijdrage (Min. van Financiën) per kind per jaar lev 2600/€ 1.333 = € 3,65 per dag

Van dit bedrag moeten **alle** kosten betaald worden inclusief salarissen van het personeel, vaste lasten, voeding, vakantie, kleding etc. Hoe minder kinderen hoe minder geld ondanks vaste lasten.

#### - Drie nieuwe computers en een laserprinter: (lev 2.700/€ 1.385,=)

Op kosten van de stichting zijn drie nieuwe computers en een laserprinter aangeschaft.

Tevens zal dit bedrijf alle aanwezige computers één keer per maand controleren op gebreken.

Dit is belangrijk voor de computerlessen die door de Turing Foundation gefinancierd worden in combinatie met Engelse les. De kinderen zijn leergierig en maken goede maar langzame vorderingen.

Volgende week beginnen de lessen weer.

### Baba's

De stichting had vanaf mei – dec. 2008 € 1.380 uitgetrokken voor drie Baba's. Lev. 550,= /€ 282,= is in het begin besteed aan Baba's. Achteraf gezien heeft men dit intern met eigen personeel opgelost en hebben we toegezegd dat het restantbedrag van € 1.098 aan de zomeropknopbeurt van het tehuis mag worden besteed.



### Medische zaken

De stichting heeft een donateur gevonden die de kosten wil betalen voor kinderen met een oogafwijking (scheelzien). Eén meisje komt in Doganovo hiervoor in aanmerking. De directrice gaat proberen de ouders te benaderen. Zij moeten hun toestemming verlenen. Wij krijgen later hierover bericht.

Na ons gesprek hebben wij de nieuwe computers bekeken en de reeds gedane werkzaamheden van de zomeropknopbeurt geïnspecteerd.

### **Tweede dag, vrijdag 3 oktober 2008 : Stara Zagorra: 32 jongens leeftijd 7 – 19 jaar**

Na ons laatste en eerste bezoek, begin juni, is er dankzij het transport van Anton de Kok, 29 juli jl., van de Werkgroep Bulgarije uit Wijk & Aalburg veel kleding en meubilair zoals bedden, dekbedden, dekens, lakens, tafels & stoelen, lockers en kapstokken naar dit tehuis gebracht. Een grote verbetering gezien de slechte leefomstandigheden waarin de kinderen verkeren.

Deze werkgroep, o.l.v. Marcel Colet werkbouwkundige op het gebied van : gas, water, sanitair en riolering, was bij ons bezoek al aanwezig om de deplorabele staat waarin het gebouw zich bevindt te inventariseren, vooruitlopend op de renovatie voor de komende jaren in samenwerking met de stichting en gemeente. Tevens aanwezig Riets Boiten bouwkundig ingenieur, Nederlander, bestuurslid en medeoprichter van de NGO Tabitha Bulgaria. De indeling van het gebouw wordt door Marcel op schaal gezet.

Het dak is op bepaalde plekken niet waterdicht. Als eerste zal hier dus mee begonnen moeten worden. De directrice maakt een voorstel over de invulling/bestemming van het tehuis volgens de laatste richtlijnen van de overheid. Met dit plan van aanpak gaat zij samen met Riets Boiten naar de gemeente die vervolgens haar goedkeuring moet verlenen. De volgende stap is het opvragen van de offerte bij een aannemer. De Werkgroep Wijk & Aalburg komt volgend jaar zomer met een groep jongeren, onder professionele begeleiding ter aanvulling van de aannemer, om minder ingrijpende werkzaamheden te verrichten.

Dit project zal minimaal drie jaar in beslag nemen (zie Vratza) afhankelijk van de financiële bijdragen van donateurs/bedrijven en andere organisaties nationaal en internationaal. Wij denken hierbij aan Unicef, Bulgaarse overheid en Tulip Foundation Bulgarije. Deze laatste drie instanties moeten worden benaderd door de NGO Tabitha Bulgaria te Sofia.

Inmiddels, n.a.v. ons bezoek in juni, ligt er een offerte van de aannemer van € 7.500 voor alle nog te vervangen ramen en deuren.

*Wij zoeken sponsors*

### **Derde dag, zaterdag 4 oktober 2008: Vratza: 54 kinderen leeftijd 7 – 19 jaar**

Officiële opening van de derde en laatste gerenoveerde etage voor kinderen tussen 7 – 12 jaar. Wij werden feestelijk ontvangen door de burgemeester van Vratza (60.000 inwoners), de voorzitter van de gemeenteraad, de heer M. Elgersma van de Nederlandse ambassade te Sofia, TV en pers.

De kinderen waren uitgelaten bij zoveel belangstelling. Na beleefdheden en speeches te hebben uitgewisseld zijn we naar boven gegaan waar Agnes samen met de burgemeester het lint heeft doorgesneden waardoor de gerenoveerde kinderafdeling officieel in gebruik genomen kon worden. De kinderen hebben als dank drie dansopvoeringen gegeven.

Deze renovatie is buitengewoon geslaagd. Alle negen slaapvertrekken incl. meubilair, de bibliotheek, onderzoekskamer, lerarenkamer en sanitair zijn grondig vernieuwd. De burgemeester heeft het tehuis de toezegging gedaan niet achter te blijven bij het opknappen van de buitenkant. De voorzitter van de gemeenteraad heeft de toezegging gedaan dat elk gemeenteraadslid zich in de toekomst persoonlijk om één van de kinderen zal bekommeren. Buiten kregen de kinderen suikerspinnen en later een disco. Na deze ontvangst met allerlei lekkernijen zijn wij op uitnodiging van de burgemeester voor een lunch gezamenlijk naar een restaurant gegaan waar wij nog lang over onze beider werkzaamheden, in aanwezigheid van de Nederlandse ambassade, van gedachten hebben gewisseld.



Dit alles zou nooit tot stand zijn gekomen dankzij de financiële bijdragen van onze donateurs, de Wilde Ganzen en de NCDO. In het bijzonder denk ik hierbij aan allerlei acties van:

- IPA (Independent Project Analysis) te Den Haag: Thanksgiving Dinner & Christmas donations
- de Mgr. Zwijsenschool te Kerkdriel (Susanne Kagie). Sponsorloop door alle 7 kleuterklassen.
- de St. Ludgerusschool te Loenen a/d Vecht. (team van onderwijzers) Sponsorloop door alle leerlingen.
- Sponsorloop door De Vlinders "Rije voor Bulgarije", een groep kinderen met een verstandelijke beperking te Hoorn.( Rita van Loon).

Gezamenlijk hebben wij dit drie jarenplan tot een succesvol einde gebracht. We gaan nog een keer terug om te zien of de burgemeester zich aan zijn woord heeft gehouden en hoe de kinderen zich verder ontwikkelen.

Iedereen bedankt voor het vertrouwen namens de gelukkige kinderen van het kindertehuis te Vratza.



Agnes samen met de kinderen van Vratza

### **Derde dag: zaterdag 4 oktober 2008 aan Razliv: 34 kinderen leeftijd 7 – 19 jaar**

Na Vratza hebben wij in vogelvlucht Razliv bezocht.

Alweer een nieuwe directrice die erg sportief is en twee keer per week met de kinderen gratis toegang heeft tot een sportschool.

Wij hebben op kosten van de stichting de gerestaureerde computerkamer geïnspecteerd. Volgende week beginnen de lessen. Twee uur les per week per kind. Deze kosten worden eveneens door de stichting betaald.

Een andere organisatie had deze zomer de keuken gerenoveerd. Helaas was er geen geld meer over voor een nieuw fornuis en kooklessen. De stichting heeft besloten dit hiaat aan te vullen om voor Razliv een nieuw fornuis te kopen ( € 1.300) en tevens vanaf 1 januari a.s. twee uur kooklessen per week voor € 100,= per maand te betalen gedurende 8 maanden van het jaar. Belangrijk voor de kinderen voor hun verzelfstandigingsproces.

De oude vieze buiten WC's die vorig jaar door de stichting vervangen waren zijn deze zomer ontmanteld.

Iedereen nam dankbaar afscheid van ons.



#### **Vierde dag: zondag 5 oktober 2008 aan Pleven: 250 kinderen leeftijd 0 – 3 jaar**

Ons vierde bezoek aan Pleven. Deze keer was de directrice aanwezig. Inmiddels heeft De Wilde Ganzen het bedrag van € 35.000 overgemaakt naar de NGO Tabitha Bulgaria te Sofia voor de renovatie van de afdeling waar de 50 gehandicapte baby's liggen. Deze renovatie begint medio oktober/begin november. Aan onze donateurs veel dank voor deze nieuwe mijlpaal. Alle kinderen hadden middels een donatie nieuwe bedjes en matrassen gekregen. Veel matrassen hadden geen beschermlaag tegen urineverlies. De NGO gaat kijken of dit alsnog te regelen is. Onze fysiotherapeute doet haar werk maar vooral voor dié kinderen waar "nog toekomst in zit". Op dit moment zijn er in totaal twee fysiotherapeuten. De andere fysiotherapeut wordt door een Amerikaanse stichting betaald. Voor het hele tehuis zijn er minstens 10 fysiotherapeuten nodig. Een donateur heeft de stichting aangeboden een derde fysiotherapeut voor haar rekening te nemen. Deze zal m.i.v. 1 januari a.s. in dienst treden. De directrice gaat een lijst opmaken van benodigde apparatuur voor fysiotherapie. Hopelijk kunnen wij dit betrekken uit het Martini Ziekenhuis te Groningen.

Grietje Kluit, vrijwilliger bij onze stichting, zal het gehele gebouw van gordijnstof voorzien. In totaal 400 ramen. Zij had al 250 m voor bedovertrekken gedoneerd. Zowel de gordijnen als de bedovertrekken worden in ons atelier te Rebarkovo gemaakt. De stichting betaalt de kosten voor het naaien.

8 oktober 2008

